

1 Mittente (Ragione sociale, città, stato)  
Expéditeur (nom, adresse, pays)  
**MAGNA PT S.p.a.**  
**Via dei ciclamini, 4**  
**I-70026 MODUGNO - BARI**

# INTERNATIONALER FRACHTBRIEF

# CMR

## LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL

Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen

Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR)

2 Destinatario (Ragione sociale, città, stato)  
Destinataire (nom, adresse, pays)  
**Renault Cergy CDPR**  
**Service 00442**  
**Avenue du Gros Chêne**  
**95610 ERAGNY FR**

16 Trasportatore (Ragione sociale, città, stato)  
Transporteur (nom, adresse, pays)

**Magneta**

3 Luogo previsto per la consegna della merce  
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise

17 Trasportatori successivo/i (Ragione sociale, città, stato)  
Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)

Ort/Lieu IDEM  
Land/Pays

4 Luogo e data della presa in carico della merce  
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise

Ort/Lieu **MODUGNO**

Land/Pays **ITALY**

Datum/Date **28.02.2022**

5 Documenti allegati  
Documents annexés  
Delivery note: 7265223-7265224-7265226-7265227-4045332-4045333-4045334-4045335-4045336-4045337-4045338-4045339-4045340-4045341

18 Riserve e osservazioni del trasportatore  
Réserves et observations des transporteurs

6 Contrassegni e numeri 7 Numero dei colli 8 Imballaggio 9 Descrizione C

DW5 components

|            |                 |         |
|------------|-----------------|---------|
| 216768240R | 3 carton boxes  | 18 pcs  |
| 205947478R | 20 carton boxes | 120 pcs |
| 310321149R | 4 pallet 80*60  | 60 pcs  |
| 310321421R | 1 pallet 80*60  | 15 pcs  |

TM DC4

|            |                        |       |
|------------|------------------------|-------|
| 320104170R | cardboard transmission | 2 pcs |
| 320108777R | cardboard transmission | 1 pcs |

DC4 Components

|            |                |        |
|------------|----------------|--------|
| 328401754R | 1 carton boxes | 75 pcs |
| 328403041R | 1 carton box   | 75 pcs |
| 304004445R | 1 europallet   | 4 pcs  |
| 304003923R | 1 europallet   | 4 pcs  |
| 384204588R | 1 carton box   | 1 pcs  |
| 305015152R | 1 carton boxes | 50 pcs |

Mam

|            |                     |        |
|------------|---------------------|--------|
| 310320749R | 1 europallet 120*80 | 60 pcs |
| 310320756R | 1 europallet 120*80 | 60 pcs |

11 Peso lordo kg.  
Poids brut.kg

12 Volume m3  
Cubage m3

**TOT 1000kg**

| UN-Nr. | Klasse | Ziffer  | Buchstabe | (ADR) |
|--------|--------|---------|-----------|-------|
| Un-No. | Classe | Chiffre | Lettre    | (ADR) |

13 Istruzioni del mittente  
Instructions de l'expéditeur (formalités et autres)

**P063213605**

19 zu zahlen vom:  
A payer par:

|                                        |   |
|----------------------------------------|---|
| Fracht                                 |   |
| Pris de transport                      |   |
| Ernäßigungen                           |   |
| Réductions                             | - |
| Zwischensumme                          |   |
| Solde                                  |   |
| Zuschläge                              |   |
| Suppléments                            |   |
| Nebengebühren                          |   |
| Frais accessoires                      |   |
| Sonstiges                              |   |
| Divers                                 | + |
| Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer |   |

Absender  
L'expéditeur

Währung  
Monnaie

Empfänger  
Le Destinataire

14 Rückerstattung / Remboursement

15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement

Transporto prepagato / Franco

Transporto a carico destinatario/ Non Franco : **FCA**

20 Convenzioni particolari / Conventions particulieres

21 Compilato a / Etablie à **MODUGNO** am / le **28.02.2022**

24 Merce ricevuta  
Réception des marchandises

Date  
am  
le

22 **MAGNA PT S.p.a.- VIA DEI CICLAMINI, 4**  
**I-70026 MODUGNO - BARI**

(Firma e timbro del mittente)  
(Signature et timbre de l'expéditeur)

23 **LUD596/OZ026**  
(Firma e timbro del trasportatore)  
(Signature et timbre du transporteur)

**Magneta**

(Firma e timbro del destinatario)  
(Signature et timbre du destinataire)

25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen

Paletten-Absender - Expéditeur des palettes

Paletten - Empfänger - Destinataire des palettes

| von | bis | km | Art               | Anzahl | Kein-Tausch | Tausch | Art               | Anzahl | Kein-Tausch | Tausch |
|-----|-----|----|-------------------|--------|-------------|--------|-------------------|--------|-------------|--------|
|     |     |    | Euro-Palette      |        |             |        | Euro-palette      |        |             |        |
|     |     |    | Gitterbox-Palette |        |             |        | Gitterbox-Palette |        |             |        |
|     |     |    | Einfach-Palette   |        |             |        | Einfach-Palette   |        |             |        |

26 Vertragspartner des Frachtführers

27 Amtliches Kennzeichen Nutzlast in kg

Bestätigung des Empfängers

Bestätigung des Fahrers

Targa

motrice

Targa

rimorchio

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 4045337

DATE: 28.02.2022 12:15:00 TELETRANSMIS

VENDEUR

Magna PT S.p.A. Modugno  
Via dei Ciclamini 4  
I-70026 MODUGNO (BARI) BA  
Notre No. Id. TVA: IT04886850728

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno  
Via dei Ciclamini 4  
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

Ditta Renault Cergy CDPR  
Service 00442  
Avenue du Gros Chêne  
F-95610 ERAGNY  
CERGY

CODE VENDEUR: 00269845

VOTRE CONTACT: Battista, Giuseppe  
TELEPHONE: +39/0805858-660 / -654

EXPEDITION: 28.02.2022 A: 12:38  
ARRIVEE: 03.03.2022 A: 12:00

76450

| DESIGNATION ARTICLE<br>PAYS D'ORIGINE<br>N° COMMANDE | N° D'ARTICLE | QUANTITE<br>EXPEDIEE | UNITE | TYPE | NBR | NUM.D'UC | QTE<br>PAR UC | N° DE<br>L'ORDRE | N° U.M |
|------------------------------------------------------|--------------|----------------------|-------|------|-----|----------|---------------|------------------|--------|
| BOITIER ELCO PROGRAM<br>509239                       | 310320756R   | 60                   | PCE   |      | 1   | 64545028 | 60            |                  |        |

TRANSPORTEUR

Waberers International AG  
Nagykoeroesi 351  
H-1239 BUDAPEST

POIDS BRUT TOTAL: 173 KGM  
NOMBRE TOTAL UM: 1  
N° DE L'UNITE DE TRANSP. LUD596/OZ026  
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 509239

LIEU DE TRANSIT